



گزارش عملکرد هیات مدیره اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب به  
همراه گزارش مالی و گزارش بازرسان

2017/02/12

**برنامه نشست سالیانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب 2017**

**زمان: 12 فوریه 2017 ساعت 15 تا 19**

**آدرس: Karl Gustavsgatan 54B**

**(خط 10 و 7 و اتوبوسهای 16 و 19 از سنتروم بطرف چالمرز-)**

**Kapellplatsen(**

**Handelsbanken جنب Landala)**

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavsgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

❖ گشایش جلسه و خوشامد گویی به حاضران از طرف مسئول اتحادیه و قرائت دستور جلسه پیشنهادی.

دستور جلسه پیشنهادی:

- 01- شمارش نمایندگان انجمنهای عضو شرکت کننده در جلسه توسط گروه تدارک انتخابات
- 02- انتخاب رئیس جلسه
- 03- انتخاب منشی جلسه (2 نفر)
- 04- انتخاب تأیید کننده پروتکل
- 05- انتخاب شماره کنندگان رأی ها
- 06- اعلام رسمیت جلسه
- 07- گزارش فعالیت شش ماه دوم اتحادیه توسط سخنگوی اتحادیه
- 08- گزارش مالی
- 09- گزارش بازرسان و سلب مسئولیت از هیئت مدیره شش ماه دوم 2016
- 10- انتخاب هیئت مدیره سال 2017
- 11- انتخاب بازرسان
- 12- انتخاب مسئولان تدارکات انتخابات
- 13- طرح و تصویب و برنامه ریزی در مورد بودجه سال 2017
- 14- رسیدگی به پیشنهادات رسیده
- 15- مسائل دیگر:
- 16- پایان جلسه.

❖ تأیید دستور جلسه مجمع عمومی

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

**E-post:** info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**بند 7 دستور جلسه پیشنهادی:**

گزارش فعالیت شش ماه دوم اتحادیه

معرفی اعضاء هیات مدیره اتحادیه

(سپتامبر 2016 تا فوریه 2017)

رئیس هیات مدیره: شادروان خسرو رحیمی

مسئول مالی: آقایان فرخ قهرمانی

معاونت: حمیدرضا شجاع زیبا

منشی: علی فخّار

مسئول ارتباطات: آقای یوسف اربابی

بازرسان: آقایان داود نوایان، امیر جواهری و مسعود رادفر

گروه تدارکات انتخابات: خانم اکرم رضایی و آقایان امیر نفری و هدایت غلامی

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## گزارش کار اتحادیه واحد غرب (سپتامبر 2016 تا فوریه 2017)

### استخراج از صورتجلسه های هیئت مدیره اتحادیه

هیئت مدیره حاضر در تاریخ 11 سپتامبر 2016 طی تصمیمات مجمع عمومی فوق العاده اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب مسئول اداره اتحادیه شده، در تاریخ 14 سپتامبر 2016 اولین نشست هیئت مدیره برگزار شد.

#### 2016 09 14

- ✓ با خوشامد گویی آقای رحیمی به شرکت کنندگان و آرزوی موفقیت هیئت مدیره در وظایفی که به عهده گرفته اند جلسه هیئت مدیره آغاز کار نمود. ایشان یادآوری کردند که برای جلب عموم هموطنان به اتحادیه باید به نظرات افراد و انجمنها توجه نماییم تا در این چند ماه آخر سال بتوانیم اقدامات مؤثری داشته باشیم.
- ✓ مصوبات هیئت مدیره در صورتجلسه ها ثبت و برای اطلاع عموم در سایت اتحادیه درج خواهد شد.
- ✓ دعوت نامه جلسات هیئت مدیره همراه با دستور جلسه پیشنهادی برای اعضاء هیئت مدیره، بازرسان و اعضای تدارکات انتخابات از طریق E mail فرستاده خواهد شد. رسمیت جلسات با حضور اکثریت اعضای پنج نفره هیئت مدیره خواهد بود.
- ✓ از آنجایی که طرح لازم برای دریافت کمک از کمون تا تاریخ 15 آپریل تهیه و به مسؤلان تسلیم نشده است، فرّخ و داوود مستقیماً با مسؤلان کمون تماس خواهند گرفت تا برای این دیرکرد چاره ای بیندیشند.

---

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822**Org.nr:** 857500 - 48 51**PlusGiro:** 1345583 - 7**Bankgiro:** 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

## 2016 11 21

- ✓ پروتکل مجمع عمومی فوق العاده (11 سپتامبر 2016) توسط آقای فرخ قهرمانی به زبان سوئدی ترجمه و تنظیم شد تا برای معرفی صاحبان امضاء اتحادیه واحد غرب به بانک ارائه شود.
- ✓ علی رقم گذشتن زمان ارائه طرح ها به کمون، آقایان داوود نوییان و فرخ قهرمانی با مسئولان تماس گرفته و آنها را متقاعد نمودند که وضعیت ناآرام اتحادیه در شش ماه گذشته مسئولان را از زمان پیشنهاد طرح ها غافل کرده است. از سویی فراموش کردن اتحادیه از سوی مسئولان کمون صدمه زیادی به انجمنهای ایرانیان و اتحادیه واحد غرب وارد خواهد آورد. با این توضیحات اتحادیه این فرصت را یافت تا در آخرین لحظات پروژه ای از نوع Kultur utveckling تهیه و همراه با اساسنامه و سند ثبت اتحادیه تحویل مسئولان بدهد. اینکار شبانه با همکاری آقایان قهرمانی و نوییان انجام شد. هیئت مدیره از زحمات آنها تشکر میکند. در ضمن هنوز گفتگو با مسئولان برای یافتن راه چاره ای برای کمک به اتحادیه ادامه دارد و تهیه و ارائه طرحی جامعتر بستگی به نظر مسئولان دارد.
- ✓ با توجه به صحبت های آقای رحیمی رئیس هیئت مدیره مبنی بر عدم امضاء هرگونه نامه ای توسط ایشان برای لغو قرارداد اجاره لوکال، همچنین دریافت نامه ای از سوی مالک بدین شرح که اتحادیه برای تمدید قرارداد اجاره لوکال در اولویت قرارداد، هیئت مدیره به اتفاق آراء تصمیم گرفت قرارداد لوکال Karl Gustavsgatan 54 B را تمدید نماید. آقای قهرمانی مسئول تماس با مالک شد تا با توجه به قرارداد قبلی برای تنظیم قرارداد با مالک و انجمنهایی که مایل به استفاده از لوکال هستند اقدام شود.
- ✓ بر اساس کنترل حسابهای بانکی اتحادیه توسط آقای قهرمانی، حسابدار اتحادیه تا پانزدهم سپتامبر موجودی اتحادیه غرب 36184 کرون در Nordea banken و 217520 کرون در Swedbank می باشد. مبالغی بدهی و طلب هم جزء حسابها میباشد.
- ✓ در هر جلسه هیئت مدیره پروتکل جلسه گذشته در جمع اعضاء خوانده شده، اجرای تصمیمات پیگیری شده و صورتجلسه توسط رئیس هیئت مدیره و منشی امضاء و در آرشیو اتحادیه بایگانی خواهد شد.

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavsgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## 2016 09 27

- ✓ پیش از دستور جلسه به پیشنهاد آقای یوسف اربابی هیئت مدیره به احترام شادروان خسرو رحیمی یک دقیقه سکوت اعلام کرد.
- ✓ دسته گلی که از سوی انجمن آوای ایران تهیه شده بود در جای خالی شادروان خسرو رحیمی قرار گرفت.
- ✓ تصویب شد به احترام شادروان خسرو رحیمی تا پایان این سال مالی رئیس هیئت مدیره دیگری انتخاب نشود. حق امضاء مدارک اتحادیه علاوه بر آقای فرخ قهرمانی به آقای حمید شجاع زیبا واگذار شد.
- ✓ اساسنامه اتحادیه واحد غرب شرایط عضویت انجمن ها در اتحادیه را اینگونه تعریف میکند: اساسنامه انجمن های عضو نباید با اساسنامه اتحادیه و قوانین کشور مغایر باشد و حق عضویت سالانه انجمن را به اتحادیه پرداخت کرده باشند.
- ✓ به نظر هیئت مدیره این شروط لازم ولی کافی نیست. هر انجمنی باید هویت حقوقی داشته باشد، عبارت دیگر پس از انتخاب دمکراتیک اولین هیئت مدیره انجمن توسط مجمع عمومی اعضاء انجمن و مشخص کردن مسئولیت های اعضاء هیئت مدیره، انجمن ثبت شده باشد و در پایان هر دوره مالی مجمع عمومی انجمن هیئت مدیره دوره بعد را انتخاب نماید.
- ✓ اساسنامه اتحادیه واحد غرب به وجود و انتخاب هیئت مدیره انجمن ها اشاره ای نمیکند تغییر این مسئله به اصلاح اساسنامه از طریق مجمع عمومی نیاز دارد و در این دوره امکانپذیر نیست لذا تا اصلاح اساسنامه عضویت انجمن ها در اتحادیه باید تابع اساسنامه موجود اتحادیه باشد. در صورتیکه انجمن های عضو اتحادیه از پرداخت حق عضویت سالانه خودداری نمایند حق انتخاب کردن و انتخاب شدن نمایندگان خود را در آن سال از دست خواهند داد.
- ✓ آقای قهرمانی با نماینده مالک لوکال PÅ Johansson تماس گرفته راجع به تمدید اجاره لوکال با او گفتگو میکند. PÅ اظهار میکند که منشی هیئت مدیره قبلی خانم افسانه حسینی طی نامه ای تقاضای لغو اجاره ساختمان را کرده و این تقاضا پذیرفته شده است. بعلاوه اتحادیه از لوکال نه برای کار اداری بلکه برای برنامه های رقص و موزیک استفاده میکند و باعث مزاحمت همسایگان شده است. لذا مالک حاضر نیست قرارداد اجاره را تمدید نماید.
- ✓ آقای قهرمانی در جواب ایشان اظهار میکند که: امروز من نماینده رسمی اتحادیه هستم و با حق اولویت قانونی اتحادیه که سه سال این لوکال را در اجاره خود داشته است اجاره مجدد لوکال را درخواست میکنم. در صورت عدم موافقت مالک، اتحادیه بروش قانونی عمل خواهد کرد.

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 – 48 51  
**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## برنامه نشست سالانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

- ✓ لازم به یادآوری است که طبق بند 7 پروتکل 19 آپریل 2016 هیئت مدیره وقت به خانم افسانه حسینی مأموریت میدهد تا نامه ای برای لغو اجاره لوکال برای مالک ساختمان بفرستد. نامه تأییدیه لغو قرارداد از طرف مالک برای هیئت مدیره فرستاده شده و دریافت شده است. بر اساس این تأییدیه در تاریخ 2017.01.31 اتحادیه باید لوکال را تخلیه نماید.
- ✓ پیشنهاد میشود که نامه ای به مالک نوشته با داشتن حق تقدم تقاضا کنیم اجاره لوکال را تمدید نماید. همچنین از خانم افسانه حسینی و مالک بخواهیم تا قبل از مراجعه به مراجع قانونی راهی برای حل این مسئله بیابند.
- ✓ با توجه به اینکه مجمع عمومی اتحادیه نباید قبل از 15 ژانویه برگزار شود و بخاطر اینکه بتوانیم پروژه اتحادیه را برای دریافت Grundbidrag که کمکی برای فعالیت های اساسی اتحادیه است بموقع به کمون تحویل دهیم پیشنهاد میشود که مجمع عمومی اتحادیه را 15 ژانویه 2017 برگزار نماییم.

## 2016 10 18

- ✓ حمید شجاع زیبا با خانم افسانه حسینی در باره تقاضای لغو اجاره لوکال اتحادیه صحبت کرده ، یادآوری نمود که هیئت مدیره فعلی موظف شده است تا قرارداد اجاره لوکال را تمدید نماید. خانم حسینی اظهار کرد که هیئت مدیره گذشته هیچگونه پروتکلی را به مالک ارائه نداده است. در ضمن ایشان آمادگی خود را برای همکاری با اتحادیه برای تمدید اجاره لوکال اعلام داشت.
- ✓ آقای قهرمانی اظهارنامه مالیاتی و اطلاعات پرسنلی آقای حسن کیانوش کارمند سابق اتحادیه را تکمیل و به اداره مالیات فرستاد تا اقدام لازم در مورد مالیات بر درآمد و هزینه های دیگر کار ایشان که برای نیمه دوم نوامبر و دسامبر 2015 پرداخت نشده است، انجام شود. بدین ترتیب اتحادیه کار خود را در مورد کیانوش به آخر رساند. کار کیانوش با در نظر گرفتن زمان säga upp او در 12 نوامبر به آخر میرسد. باقیمانده حقوق کیانوش و فخر همچنان به جای خود باقی است و باید پرداخت شود.
- ✓ آقای قهرمانی در رابطه با لغو قرارداد اجاره لوکال نامه ای به مالک نوشته و اظهار میکند که مسئولان اتحادیه خواستار لغو قرارداد اجاره نبوده اند و کسی که تقاضانامه لغو قرارداد را برای مالک فرستاده است حق امضای چنین نامه ای را در آن تاریخ نداشته است. این نامه با تغییراتی جزئی آماده ارسال خواهد شد.

### Postadress

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

### Besöksadress

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

Tel: +46(31) 228822

Org.nr: 857500 - 48 51  
PlusGiro: 1345583 - 7

Bankgiro: 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)



## برنامه نشست سالانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

- ✓ در تأییدیه لغو قرارداد اجاره لوکال که در تاریخ 25 04 2016 از سوی مالک برای اتحادیه ارسال شده است آمده است که اتحادیه باید در تاریخ 31 01 2017 لوکال را تخلیه نماید.
- ✓ بنا به گفته خانم حسینی نماینده مالک زبانا قول داده است که هر موقع اتحادیه بخواهد قرارداد را تمدید نماید به دیگر متقاضیان ارجحیت دارد، ولی نوشته ای در باره این قول و قرار در دست نیست. ما طبق قانون عمل خواهیم کرد، کسی که لغو قرارداد را امضاء کرده است باید حق امضاء چنین سندی را داشته باشد.
- ✓ تصویب شد آقایان قهرمانی و شجاع زیبا نامه ای به آقای بادکوبه نوشته از ایشان بخواهند تا بدهی خود بابت اجاره و استفاده از لوکال اتحادیه را پردازد.
- ✓ فاکتور جریمه ای برای «لرم» و گزارش یک لرم دیگر به دفتر اتحادیه رسیده است.
- ✓ تصویب شد که کلید لرم را خاموش کرده تنها هزینه لرم را تا پایان قرارداد دوساله آن پردازیم تا حداقل از لرم های احتمالی دیگر و هزینه اضافی آن جلوگیری نماییم.
- ✓ پیشنهاد میشود که برای در ورودی «کد» بگذاریم، اینکار پس از روشن شدن وضعیت لوکال قابل پیگیری است.

## 2016 10 25

- ✓ نامه خطاب به مالک لوکال اصلاح و برای مالک ایمیل شد. اصل نامه هم با پست برای مالک ارسال گردید.
- ✓ در مورد مسئله لوکال با Hyresnämnden تماس گرفتیم، گفتند کسی که حق امضاء ندارد نمی تواند لغو قرارداد اجاره را امضاء نماید. از سویی امکان دارد مالک بدون در نظر گرفتن تقاضای لغو اجاره از مستأجر خود به Hyresnämnden شکایت کند. اگر در این شکایت دادگاه به مالک حق بدهد، مالک حداقل باید یک سال هزینه اجاره اتحادیه را پردازد.
- ✓ در صورت شکایت مالک لازم است وکیل گرفته 20٪ هزینه وکالت را پردازیم.

### Postadress

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

### Besöksadress

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

Tel: +46(31) 228822

Org.nr: 857500 - 48 51

PlusGiro: 1345583 - 7

Bankgiro: 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## 2016 11 01

- ✓ بوسیله نامه ای از کلیه مسئولان گذشته اتحادیه درخواست شود تا کلیه مدارک را که نزد خود دارند شامل اسناد، قراردادها، ایمیل های اداری و بانکی، کلیدها... به هیئت مدیره اتحادیه گزارش و تحویل دهند. علی فخر این نامه را تنظیم خواهد کرد.
- ✓ آقای حمید شجاع زیبا سمت معاونت رئیس هیئت مدیره را دارد.

### دیدار با آقای بادکوبه ای نماینده انجمن آوای ایران:

#### توافقنامه

- ✓ در تاریخ 2016 11 01 توافقنامه زیر در حضور اعضای هیئت مدیره اتحادیه واحد غرب ، بازرس، نماینده تدارکات انتخابات اتحادیه و نماینده انجمن آوای ایران آقای هوشنگ بادکوبه ای در لوکال اتحادیه غرب تنظیم شد:
- ✓ جمع بدهی انجمن آوای ایران به اتحادیه بابت روزهایی که این انجمن از لوکال اتحادیه استفاده کرده است 28000 کرون برآورد شد.
- ✓ به اظهار آقای بادکوبه ای انجمن آوای ایران 12000 کرون از مبلغ بالا را در سه نوبت و هر بار 4000 کرون به حساب اتحادیه واریز کرده است. آقای بادکوبه ای در اولین فرصت رسید بانکی 12000 کرون پرداخت شده را به حسابدار اتحادیه واحد غرب آقای فرخ قهرمانی تحویل خواهد داد.
- ✓ بقیه بدهی (16000 کرون) در 4 قسط 3000 کرونی و یک قسط 4000 کرونی بعلاوه 7000 کرون اجاره ماهانه لوکال برای چهار روز در هفته (دوشنبه، چهارشنبه، پنجشنبه و یکشنبه) توسط انجمن آوای ایران به حساب اتحادیه واریز خواهد شد.
- ✓ اتحادیه حداکثر تا بیستم هر ماه فاکتور اجاره لوکال را به آدرس انجمن آوای ایران ( آقای بادکوبه ای) پست می نماید.
- ✓ انجمن آوای ایران حداکثر تا 27 هر ماه باید مبلغ اجاره ماهانه و اقساط بدهی خود را به حساب اتحادیه واریز نماید.

---

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822**Org.nr:** 857500 - 48 51  
**PlusGiro:** 1345583 - 7**Bankgiro:** 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

جمع مبالغ اجاره و اقساط ماهانه بدهی به شرح زیر توافق شد:

10000 کرون	نوامبر 2016
10000 کرون	دسامبر 2016
10000 کرون	ژانویه 2017
10000 کرون	فوریه 2017
11000 کرون	مارس 2017
7000 کرون	آوریل 2017
7000 کرون	مئی 2017

✓ این قرارداد به زبانهای فارسی و سوئدی تنظیم شده و توسط نماینده انجمن آوای ایران آقای هوشنگ بادکوبه ای و حسابدار و عضو هیئت مدیره اتحادیه واحد غرب آقای فرخ قهرمانی و معاون هیئت مدیره آقای حمید شجاع زیبا امضاء شده است.

حمید شجاع زیبا

فرخ قهرمانی

هوشنگ بادکوبه ای

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

## 2016 11 08

گزارش ها:

- ✓ رسید بانکی ( 2014 10 24 ) بابت پرداخت 4000 کرون از سوی انجمن آوای ایران به حساب اتحادیه به هیئت مدیره ارائه شد.
- ✓ در مورد پروژه Aktiva Kvinnor با آقای دانشی صحبت شد. ایشان نسخه کاملی از پروژه را برای اتحادیه خواهد فرستاد.

پیشنهادات دیگر:

- ✓ اعضاء هیئت مدیره پذیرفتند تا نام کسانی را که به نظرشان در جلسه عمومی اتحادیه واحد غرب (26 نوامبر) مؤثر خواهند بود تا روز پنجشنبه از طریق میل به هیئت مدیره گزارش دهند.
- ✓ آقای حمید شجاع زیبا دعوتنامه را تا پنجشنبه تنظیم خواهد کرد.

## 2016/11/15

- ✓ گزارش کار اتحادیه در سه ماهه گذشته از صورتجلسه ها اخراج و توسط آقای قهرمانی در روز 26 نوامبر ارائه خواهد شد.
- ✓ جلسه بشکل workshop اداره خواهد شد.
- ✓ انجمن IKFC روز جهانی کودک (23 نوامبر) برنامه دارد که حدود 200 نفر از شهرهای مختلف در آن شرکت خواهند کرد. اتحادیه با این برنامه همکاری خواهد کرد و مبلغی حدود 2000 کرون برای تهیه گل و شیرینی هزینه خواهد نمود.
- ✓ روز 3 دسامبر لوکال اتحادیه از سوی کانون پژوهش برای سخنرانی آقای محمد امینی رزرو شده است . پذیرایی این برنامه با اتحادیه خواهد بود.

### Postadress

Box 11 402  
404 20 Göteborg

### Besöksadress

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

Tel: +46(31) 228822

Org.nr: 857500 - 48 51

PlusGiro: 1345583 - 7

Bankgiro: 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

## 2016 11 22

- ✓ اکنون اتحادیه با تخفیف هایی عضو سرور one.com شده، آدرس irisvast.se را خریداری کردیم در ضمن آدرس قبلی irisvast.com را هم از قبل داریم.
- ✓ در باره نامه به مالک ساختمان با PÅ تماس گرفتیم. نامه ما را دریافت کرده و در تاریخ 9 نوامبر توسط وکیل خود به اتحادیه جواب داده اند ولی این پاسخ دست ما نرسیده است. آقای قهرمانی برای دریافت نامه اقدام خواهد کرد.
- ✓ در جلسه آینده از مسؤولان انجمن بازنشستگان دعوت میشود تا راجع به بدهی آنها به اتحادیه گفتگو شود.

## 2017 01 03

- ✓ بنا به گفته آقای وثوقیان انجمن بازنشستگان با همکاری آقای محمد جعفری به لوکال Karl Gustavs g.54B نقل مکان کرده، روزهای سه شنبه و جمعه این لوکال را در اختیار داشته است. قرار بوده هر اندازه انجمن از کمون بابت اجاره دریافت کرد در اختیار اتحادیه بگذارد. طبق این قرارداد انجمن بازنشستگان سال اول حدود 30000 کرون و سال دوم 48000 کرون به اتحادیه پرداخته است.
- ✓ سندی که به زبان سوئدی نوشته شده و انجمن بازنشستگان را موظف میکند مبلغ 96000 کرون بابت اجاره سالانه به اتحادیه به پردازد قرارداد ذکر شده در بالا نیست و آقای وثوقیان بدون اطلاع کامل از متن سوئدی زیر آنرا امضاء کرده است.
- ✓ آقای فرخ قهرمانی حسابدار اتحادیه، فاکتور بدهی های انجمن بازنشستگان بابت اجاره لوکال را نه بر اساس قرارداد 96000 کرون بلکه بر مبنای 4000 کرون برای دو روز در هفته های هر ماه ( سه شنبه ها و جمعه ها) محاسبه کرده است.
- ✓ مبلغ چهار هزار کرون برای دو روز هفته با پرداخت سال 2015 مطابقت دارد و آقای صابر، و خانم افسانه حسینی هم به آن اشاره میکنند و در صورتجلسات گذشته اتحادیه هم بارها رقم 4000 کرون ذکر میشود که نتیجه تقسیم تمام هزینه های سالانه لوکال به 360 روز سال می باشد.

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 – 48 51  
**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## برنامه نشست سالانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

- ✓ اتحادیه واحد غرب برخلاف منافع و مصلحت انجمن بازنشستگان عمل نمیکند بلکه در راه بهبود وضعیت آن انجمن و انجمن های دیگر اتحادیه گام بر میدارد انتظار میرود انجمن بازنشستگان هم در حل مسائل با اتحادیه همراهی و همیاری نماید. زمانی که توسط مسئولان اتحادیه هیچگونه پروژه ای به موقع به کمون ارائه نشده است و بودجه ای دریافت نشده است امیدواریم مسئولان انجمن بازنشستگان به اهمیت تصمیم گیری خود برای پرداخت بموقع بدهی خود توجه نمایند. انجمن بازنشستگان همانگونه که آقای صابر تأیید میکنند، بابت اجاره محل به اتحادیه بدهکارند و هیئت مدیره اتحادیه امیدوار است به گونه ای معقول این مسئله حل شود.
- ✓ برای روشن شدن قرارداد انجمن بازنشستگان با اتحادیه پیشنهاد میشود از تمامی افرادی که در ارتباط با این قرارداد بوده اند دعوت شود تا در یک جلسه موضوع را روشن کرده راهی برای توافق بیابند.
- ✓ انجمن بازنشستگان آخر ژانویه 2017 لوکال اتحادیه را تخلیه خواهند کرد. این موضوع را کتباً به اتحادیه گزارش خواهند نمود.
- ✓ مجمع عمومی اتحادیه: طبق مواد اساسنامه مدارک لازم برای مجمع عمومی اتحادیه سه هفته پیش از جلسه مجمع عمومی باید در اختیار بازرسان قرار گیرد. همچنین سه هفته جلوتر باید از انجمن های عضو برای شرکت در مجمع عمومی دعوت به عمل آید. بر این اساس و با توجه به مجمع عمومی اتحادیه سراسری که فوریه برگزار خواهد شد و نیز با توجه به اینکه تا 15 آپریل باید اتحادیه انتخابات خود را انجام داده و مدارک لازم را برای تقاضای بودجه سال 2017 به کمون بفرستد،
- ✓ مجمع عمومی اتحادیه واحد غرب روز یکشنبه 12 فوریه 2017 ساعت 15 تا 19 برگزار خواهد شد.
- ✓ دعوت از انجمن های عضو اتحادیه توسط گروه تدارکات انتخابات و از طریق ایمیل صورت خواهد گرفت. در این دعوتنامه باید یادآوری شود: برای اینکه انجمنی بتواند در انتخابات 2017 اتحادیه واحد غرب شرکت کند باید حق عضویت سال 2017 انجمن خود را قبل از روز مجمع عمومی به اتحادیه واحد غرب پرداخت کرده باشد.

---

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## 2017 01 10

- ✓ بار دیگر آقای وثوقیان عضو هیئت مدیره کانون بازنشستگان به بی اعتبار بودن قراردادی اشاره کرد که کانون بازنشستگان را موظف میکند تا 96000 کرون در سال بابت اجاره لوکال اتحادیه بپردازد. در این جلسه از سوی کانون بازنشستگان کپی قرارداد 2014 کانون با اتحادیه به هیئت مدیره اتحادیه ارائه شد که مبلغ قطعی اجاره و تاریخ پایان قرارداد در آن قید نشده است. در این قرارداد آمده است که کانون بازنشستگان باید مبلغی را که بابت کرایه محل از کمون دریافت میکند به اتحادیه بپردازد ولی ذکر نشده است در صورت عدم دریافت کمک کانون چه مبلغی باید بپردازد.
- ✓ هیئت مدیره اتحادیه نمی تواند هیچکدام از دو قرارداد ذکر شده را پایه محاسبه بدهی کانون به اتحادیه قرار دهد. باید قراردادی با ارقام مشخص داشته باشیم تا بودجه سالانه اتحادیه را برنامه ریزی نماییم. هیئت مدیره حاضر مسؤل اشتباهات گذشتگان نیست و اشتباهات آنها را تکرار نخواهد کرد.
- ✓ مسؤلان کانون بازنشستگان انکار نمیکنند که در سال 2016 از لوکال اتحادیه استفاده کرده اند و بابت یک سال اجاره لوکال به اتحادیه بدهکار هستند. این بدهی میتواند بر اساس محاسبه کل هزینه های لوکال و یا بر پایه تصمیمگیری ها و پروتکل های 2016 باشد که کانون را موظف میکند مشخصاً مبلغ 3600 کرون در ماه بابت اجاره محل بپردازد (50 کرون در ساعت). در حال حاضر مبنای محاسبات حسابداری اتحادیه پروتکل های 2016 می باشد. این پروتکلها همراه فاکتور بدهی انجمن برای مسؤل ارتباطات آن انجمن ارسال خواهد شد.
- ✓ جهت اطلاع بیشتر مسؤلان انجمن بازنشستگان یکبار دیگر پیگیری مسئله لوکال را تکرار میکنیم: نامه ای را که وکیل مالک مبنی بر تخلیه لوکال برای اتحادیه فرستاده بود نپذیرفتیم چون شخصی که تقاضای لغو قرارداد اجاره را برای مالک فرستاده بود در آن تاریخ حق امضاء چنین درخواستی را نداشت. بنا به تأیید Hyresnämnden کسی که حق امضاء ندارد نمی تواند لغو قرارداد اجاره را تقاضا کند. در ضمن مالک ادعاء کرده بود که آقای محمد جعفری دوبار تلفنی تقاضای لغو قرارداد را کرده است. این ادعا از سوی آقای جعفری رد شد. کلیه مدارک موجود برای وکیل مالک فرساده شده است. نماینده مالک هفته آینده در جلسه هیئت مدیره شرکت خواهد کرد تا با ما گفتگو نماید.
- ✓ طبق قوانین سوئد اگر مالک قرارداد را لغو نکند بطور اتوماتیک این قرارداد سه سال دیگر تکرار خواهد شد. استنباط ما این است که در تلاش برای تجدید قرارداد برای سه سال دیگر حق با اتحادیه خواهد بود. مالک دنبال بهانه ای است تا از امضای قرارداد مجدد خودداری نماید، از جمله از صدای بلندگوها شاکي است.

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 – 48 51  
**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## برنامه نشست سالانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

- ✓ گروه تدارکات انتخابات در نشستی نحوه تماس با انجمن ها را تعیین خواهد کرد. پیشنهاد میکنیم که اصل را بر ارسال میل برای همه انجمنها بگذاریم و در عین حال شیوه های دیگر ارتباطی، از جمله تلفن را فراموش نکنیم.
- ✓ تنها یک نفر به نمایندگی از انجمنی که حق عضویت خود را پرداخته باشد برای شرکت در انتخابات مجمع عمومی دعوت خواهد شد. در مورد مهمانان هیئت مدیره تصمیم خواهد گرفت.

### 2017 01 17

- ✓ نمایندگان مالک لوکال در گفتگویی که با اعضاء هیئت مدیره داشتند کوشش میکردند تا به هیئت مدیره اتحادیه بقبولانند که اتحادیه تقاضای لغو قرارداد را کرده و تا پایان ژانویه باید لوکال را تحویل بدهد. هیئت مدیره همچون دفعات گذشته با این استدلال که تقاضای لغو قرارداد توسط شخصی امضاء و برای مالک فرستاده شده است که در آن تاریخ حق امضاء نداشته است، چنین درخواستی را رد کرد. نمایندگان مالک ادعا داشتند که همسایگان بخاطر سروصدای بلندگو شکایت کرده اند. یکبار دیگر به آنها گفتیم که ما موقعیت همسایگان را درک میکنیم و سعی میکنیم از بلندگو استفاده نکنیم.
- ✓ وقتی از آنها سؤال کردیم که راه حل پیشنهادیتان چیست؟ گفتند چهار یا شش ماه دیگر اینجا را تخلیه کنید. پاسخ ما این بود که اگر به دادگاه هم برویم بیش از یک سال طول خواهد کشید. گفتند با همسایگان صحبت خواهند کرد اگر به توافقی نرسیدیم مسئله به دادگاه خواهد کشید. در پایان پروتکل های اتحادیه در مورد ادامه اجاره محل را از ما خواستند که گفتیم در دادگاه به آنها نشان خواهیم داد.
- ✓ انجمن بازنشستگان در پی دریافت پروتکل های 2016 مبنی بر قرارداد اجاره لوکال طی نشستی به این نتیجه رسیدند که اکثریت بازنشستگان مایلند که در این لوکال باقی بمانند. ازینرو تصمیم گرفتند در حل مشکل مالی خود با اتحادیه توافق نمایند.
- ✓ انجمن بازنشستگان جهت تصویب بدهی خود بابت بدهی اجاره محل برای سال 2016 مبلغ 15000 کرون در طول این هفته به حساب اتحادیه واریز خواهد کرد.
- ✓ اتحادیه جهت تنظیم بودجه سال آینده خود نیاز به قراردادی با انجمن بازنشستگان دارد. پیشنهاد این قرارداد هفته آینده تهیه خواهد شد. بر اساس توافق هیئت مدیره اتحادیه با مسؤلان انجمن بازنشستگان مبلغ اجاره لوکال برای بازنشستگان در این قرارداد ماهانه 3000 کرون از اول ژانویه 2017 تا اول ژانویه 2018 خواهد بود.

#### Postadress

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

#### Besöksadress

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

Tel: +46(31) 228822

Org.nr: 857500 - 48 51  
PlusGiro: 1345583 - 7

Bankgiro: 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)



## میز گرد اتحادیه واحد غرب در 26 نوامبر سال 2016

در تاریخ 26 نوامبر 2016 میزگردی با شرکت مهمانان و نمایندگان انجمن های عضو اتحادیه واحد غرب در محل اتحادیه تشکیل شد. در این جلسه پس از ارائه گزارشی از فعالیت های اتحادیه در سه ماه گذشته شرکت کنندگان در گروه هایی به بحث و گفتگو در باره آینده اتحادیه پرداخته نظرات و پیشنهادات خود را جمع بندی و به دیگر گروه ها اعلام کردند.

### ○ گروه: 1

هماهنگ کننده گروه: آقای امیر جواهری

نام اعضاء گروه: خانم نیکی میرزایی و آقایان هوشنگ بادکوبه ای، صابر ایرانپور و امیر جواهری

✓ پیشنهادات ما برای سال 2017 حول محور های زیر است:

- 1- فعال کردن سایت توسط یک گروه کار سایت و جا دادن لینک های خبری، زنان و جوانان در سایت
- 2- تدارک 4 برنامه برای ایرانیان ساکن سوئد (در هر سه ماه یک برنامه) حول شعرخوانی، سخنرانی، شب های فرهنگی و ارائه موزیک و بحث و گفتگو.
- 3- پیرامون پروژه ها یی برای سال 2017 ما سه پروژه را پیشنهاد میکنیم:

I. بازنشستگان

II. جوانان

III. تدارک کمیته زنان از زنان ملیت های مختلف (ایرانی، افغانی، کرد، ترک، عرب...)

### ○ گروه: 2

هماهنگ کننده گروه: آقای فرهنگ تاولی

نام شرکت کنندگان : (نوشته نشده است)

---

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

## برنامه نشست سالانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

- 1- بررسی توانمندیها تحت عنوان یک پروژه یا کمسیونها، کمیته ها، و گروه مشاوران برای بررسی نارسایی ها، مشکلات و موقعیت جامعه سوئد و اتحادیه در شرایط حاضر.
- 2- همزمان با آن برنامه یک شماره فعالیت مستمر برای بازنشستگان و جوانان.
- 3- پیشبرد کلیه پروژه ها در چارچوب مسائل مختلف و با توجه به امکانات موجود. چگونه می توان در چارچوب مسائل امروزی .....؟ بهتر و بیشتری را باز کرد.

### ○ گروه: 3

هماهنگ کننده گروه: آقای محمد جعفری

- نام اعضای گروه: محمد جعفری، اصغر نصرتی، حسین یحیایی، مسعود رادفر و حمید شجاع زیبا.
- 1- سامان دادن به مسائل انجمن ها و تنظیم و تکمیل مدارک لازم ( نام انجمن، اساسنامه، آخرین پروتکل شامل نام و مشخصات هیئت مدیره انجمن، شماره ثبت، آدرس و ایمیل و شماره حساب انجمن)

### ○ گروه: 4

هماهنگ کننده گروه: آقای تهرانی

اعضای شرکت کننده: خانم مرضیه رودکی و آقایان: ابوالفضل مهجوری و علی فخّار

✓ خلاصه جمعبندی فعالیت های پیشنهادی برای سال 2017:

- 1- برنامه آموزش برای اداره اتحادیه ( شامل حسابداری، مدیریت، برنامه ریزی و...)
- 2- برگزاری برنامه های عمومی از سوی اتحادیه برای جلب ایرانیان به اتحادیه ( ورزشی، هنری و غیره)
- 3- استخدام کارمند دفتری و نظافتی لوکال.

✓ چرایی الویت ها:

I انتقال تجارب و ادامه حیات اتحادیه.

II جلب اعتماد و همکاری مردم.

III پیشبرد کارهای اجرایی.

#### Postadress

Box 11 402  
404 20 Göteborg

#### Besöksadress

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

Tel: +46(31) 228822

Org.nr: 857500 - 48 51  
PlusGiro: 1345583 - 7

Bankgiro: 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

✓ چگونگی اجرا:

I. نوشتن پروژه های ضروری در موقعیت مناسب.

II. تشکیل تعاونی برای تأمین بودجه جهت فعالیت های اتحادیه.

○ گروه: 5

اعضاء گروه: خانم مهرانگیز میرزایی، محمد پیربنیه، امیر عمرانی، یوسف اربابی و ناصر غفرانی فر.

محمد پیربنیه:

✓ پلی بسازیم برای جوانان.

✓ متأسفانه انحصار قدرت در دست عده ای محدود مانع پیشرفت اتحادیه میشود.

✓ سیستم دیکتاتوری و مصلحت نظام و ولایت فقیه در اتحادیه کارآیی ندارد.

✓ صحبت در مورد مسائل همجنس گرایان در میان برخی از ایرانیان تابو است، در این مورد باید گفتگو شود.

✓ ابتدا باید انسان باشیم.

✓ مسائل شخصی را نباید؟

✓ تلاش نکنیم دیگران را عوض کنیم.

پیشنهادات:

1 - بازنگری اساسنامه اتحادیه.

2 - مدرنیزه کردن کارهای اتحادیه؛ فعالیت در اینترنت.

3 - فراهم کردن امکانات برای شرکت بیشتر جوانان

4 - ترویج فعالیت های فرهنگی توسط کارشناسان .

5 - حفظ توازن بین کارهای انجمنی، فرهنگی و سیاسی. اتحادیه نباید تنها فروم سیاسی باشد.

6 - تقسیم عادلانه امکانات اتحادیه بدون در نظر گرفتن نوع انجمن.

7 - شفاف بودن فعالیت های اتحادیه برای اعتمادسازی

8 - کسانی که دوبار عضو هیئت مدیره اتحادیه بوده اند نباید در انتخابات بعدی خود را کاندید نمایند.

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

### خلاصه گزارش

مهمترین دستاوردهای این دوره هیات مدیره

- ✓ جلسات مرتب هفتگی و با تنظیم صورتجلسه و ارسال آن توسط آقای علی فخار به مسئولین و بازرسان اتحادیه و قراردادن صورتجلسه ها در وبسایت رسمی اتحادیه
- ✓ نامه نگاری های مختلف و صحبت با نهادها و ارگانهای زیربند در مورد لوکال که در نهایت با کوشش فراوان از سوی آقای فرخ قهرمانی که به نشست مشترک با نماینده و وکیل مالک ختم شد و در متقاعد شدن وکیل مالک که خوشبختانه لوکال در اختیار اتحادیه ، همچنان در اختیار باقی خواهد ماند.
- ✓ رسیدگی به وضعیت وب سایت و خرید دامین جدید SE برای بهتر شدن و راه اندازی بخش سوئدی وبسایت
- ✓ رسیدن به توافق نهایی و انجام قرارداد با کانون بازنشستگان در مورد استفاده دو روز در هفته از محل لوکال اتحادیه به مبلغ ماهیانه 3000 کرون در سال 2017
- ✓ تلاش فراوان و نشست مشترک هیات مدیره با مسئولین انجمن آوای ایران رسیدن به توافق نهایی با این انجمن در مورد استفاده 4 روز در هفته از لوکال به مبلغ ماهیانه 7000 کرون و نظم بخشیدن به اوضاع آشفته پس از بحران پشت سر گذاشته شده
- ✓ تنظیم و مرتب کردن اسناد و مدارک اتحادیه توسط آقایان فخار و نوائیان که در نتیجه باعث نظم بیشتر در کارها شد.
- ✓ مرتب سازی پرداخت ها و پرونده های مالی برای جلوگیری از پرداخت جریمه های متعدد به سازمانها در آینده
- ✓ قراردادن بودجه مختصری به پناهجویان با توجه به اینکه سال کنونی در کنگره به نام پناهجویان نامگذاری شده بود و نتیجه آن تولید یک فیلم کوتاه در مورد اعدام های دهه شصت توسط خود پناهجویان بود. همچنین همکاری با دو پروژه روز جهانی کودک و سخنرانی دکتر امینی در مورد زبان مادری و زندگی احمد کسروی با انجمن پژوهش
- ✓ بدلیل عدم تقاضای بودجه در سال گذشته ، هیات مدیره با مشکلات اقتصادی زیادی روبرو بود و به همین جهت با صرفه جویی تمام کارها را پیش برد. هیات مدیره امیدوار است در سال جدید با روی کار آمدن یک تیم کاری منسجم و توانا بستر آماده شده را در دست بگیرد و اهداف اتحادیه را با تمام نیرو دنبال نماید.

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

**E-post:** info@irisvast.se

## برنامه نشست سالیانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

گزارش مالی : ( فرخ قهرمانی )

Iranska Riksförbundet GBG  
 857500-4851  
 Räkenskapsår: 16-01-01 - 16-12-31  
 Resultatenhet: Hela företaget  
 Period: 16-01-01 - 16-12-31

### Balansrapport Preliminär

Sida: 1(1)  
 Utskrivet: 17-01-25  
 13:14  
 Senaste version: A153

	Ing balans	Period	Utg balans
<b>TILLGÅNGAR</b>			
Anläggningstillgångar			
Immaterieella anläggningstillgångar			
1015 Kassabehållning Djafari	-61,00	61,00	0,00
1020 Postgiro	31 737,26	-31 737,26	0,00
1060 Skatte konto	10 994,00	-6 765,00	4 229,00
S:a Immaterieella anläggningstillgångar	42 670,26	-38 441,26	4 229,00
S:a Anläggningstillgångar	42 670,26	-38 441,26	4 229,00
Omsättningstillgångar			
Kassa och bank			
1920 PlusGiro	0,00	50 754,60	50 754,60
1930 Företagskonto/checkkonto/affärskonto	221 664,39	-121 878,71	99 785,68
S:a Kassa och bank	221 664,39	-71 124,11	150 540,28
S:a Omsättningstillgångar	221 664,39	-71 124,11	150 540,28
S:A TILLGÅNGAR	264 334,65	-109 565,37	154 769,28
<b>EGET KAPITAL, AVSÄTTNINGAR OCH SKULDER</b>			
Eget kapital			
2010 Eget kapital	0,00	-252 419,65	-252 419,65
2019 Årets resultat	0,00	111 852,37	111 852,37
S:a Eget kapital	0,00	-140 567,28	-140 567,28
Kortfristiga skulder			
2710 Personalskatt	-5 900,00	24,00	-5 876,00
2773 Avräkn sociala avgifter	-8 955,00	629,00	-8 326,00
2910 Eget Kapital	-199 125,19	199 125,19	0,00
2919 Redovisat resultat	-53 294,46	53 294,46	0,00
2990 Övr intermisskulder	2 940,00	-2 940,00	0,00
S:a Kortfristiga skulder	-264 334,65	250 132,65	-14 202,00
S:A EGET KAPITAL, AVSÄTTNINGAR OCH SKULDER	-264 334,65	109 565,37	-154 769,28
<b>BERÄKNAT RESULTAT***</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 – 48 51  
**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: [info@irisvast.se](mailto:info@irisvast.se)

## برنامه نشست سالیانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

Iranska Riksförbundet GBG  
857500-4851

### Resultatrapport Preliminär

Sida: 1(2)  
Utskrivet: 17-01-25  
13:01  
Senaste vemr: A152

Räkenskapsår: 16-01-01 - 16-12-31  
Resultatenhet: Hela företaget  
Period: 16-01-01 - 16-12-31

	Perioden	Ackumulerat
<b>Rörelsens intäkter mm</b>		
Nettoomsättning		
3120 Intäkter höga sjuklönekostnader	4 471,00	4 471,00
3130 Lokalintäkter	66 025,00	66 025,00
<b>S:a Nettoomsättning</b>	<b>70 496,00</b>	<b>70 496,00</b>
Övriga rörelseintäkter		
3900 Medlemsavgifter	3 183,00	3 183,00
3985 Statliga bidrag (AMS) lönebidrag	358 440,00	358 440,00
3987 Erhållna kommunala bidrag	99 762,00	99 762,00
<b>S:a Övriga rörelseintäkter</b>	<b>461 385,00</b>	<b>461 385,00</b>
<b>S:a Rörelseintäkter mm</b>	<b>531 881,00</b>	<b>531 881,00</b>
<b>Rörelsens kostnader</b>		
Råvaror och förnödenheter mm		
4020 Inköp av blommor	-1 500,00	-1 500,00
4100 Iris kongress	-14 203,00	-14 203,00
4110 Styrelsemöte	-2 282,16	-2 282,16
4120 Årsmöte	-4 052,00	-4 052,00
4130 Medlemsmöte	-1 571,00	-1 571,00
4140 Medlemskap i andra föreningar	-500,00	-500,00
4150 Redovisnings kostnader	-10 000,00	-10 000,00
4155 Administrations kostnader	-1 000,00	-1 000,00
4170 Iris aktivitet	-12 000,00	-12 000,00
<b>S:a Råvaror och förnödenheter mm</b>	<b>-47 108,16</b>	<b>-47 108,16</b>
<b>Bruttovinst</b>	<b>484 772,84</b>	<b>484 772,84</b>
Övriga externa kostnader		
5020 El för drift	-12 064,00	-12 064,00
5060 Städning och renhållning	-7 000,00	-7 000,00
5080 Larm	-6 054,00	-6 054,00
6010 Lokalhyra	-160 778,00	-160 778,00
6040 Städning hyrd lokal	-300,00	-300,00
6062 Inkasso och KFM-avgifter	-362,71	-362,71
6072 Fors. avgifter skatteverket	-1 125,00	-1 125,00
6211 Fast telefoni	-3 419,00	-3 419,00
6230 Datakommunikation	-5 190,00	-5 190,00
6310 Företagsförsäkringar	-3 570,00	-3 570,00
6420 Förbrukningsmaterial	-824,00	-824,00
6440 Film konsert & teater biljetter	-4 190,00	-4 190,00
6570 Bankkostnader	-2 135,50	-2 135,50
6810 Webplats kostnader	-9 258,00	-9 258,00
6990 Övr kostnader	-2 230,00	-2 230,00
<b>S:a Övriga externa kostnader</b>	<b>-218 500,21</b>	<b>-218 500,21</b>
Personalkostnader		
7010 Löner	-284 412,00	-284 412,00
7510 Lagstadgade sociala avgifter	-91 895,00	-91 895,00
7541 Personalförsäkringar	-1 450,00	-1 450,00
<b>S:a Personalkostnader</b>	<b>-377 757,00</b>	<b>-377 757,00</b>
<b>S:a Rörelsens kostnader inkl råvaror mm</b>	<b>-643 365,37</b>	<b>-643 365,37</b>
<b>Rörelseresultat före avskrivningar</b>	<b>-111 484,37</b>	<b>-111 484,37</b>
<b>Rörelseresultat efter avskrivningar</b>	<b>-111 484,37</b>	<b>-111 484,37</b>
<b>Rörelseresultat före finansiella intäkter och kostnader</b>	<b>-111 484,37</b>	<b>-111 484,37</b>
Resultat från finansiella investeringar		

## برنامه نشست سالیانه اتحادیه سراسری ایرانیان واحد غرب در سال 2017

Iranska Riksförbundet GBG  
857500-4851

### Resultatrapport Preliminär

Sida: 2(2)  
Utskrivet: 17-01-25 13:01  
Senaste vernr: A152

Räkenskapsår: 16-01-01 - 16-12-31  
Resultatenhet: Hela företaget  
Period: 16-01-01 - 16-12-31

	Perioden	Ackumulerat
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		
8310      Ränteintäkter	41,00	41,00
S:a Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter	41,00	41,00
Räntekostnader och liknande resultatposter		
8400      Räntekostnader	-409,00	-409,00
S:a Räntekostnader och liknande resultatposter	-409,00	-409,00
S:a Resultat från finansiella investeringar	-368,00	-368,00
<b>Resultat efter finansiella intäkter och kostnader</b>	<b>-111 852,37</b>	<b>-111 852,37</b>
<b>Resultat före bokslutsdispositioner och skatt</b>	<b>-111 852,37</b>	<b>-111 852,37</b>
<b>Resultat före skatt</b>	<b>-111 852,37</b>	<b>-111 852,37</b>
<b>Beräknat resultat</b>	<b>-111 852,37</b>	<b>-111 852,37</b>
8999      Årets resultat	111 852,37	111 852,37

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

**E-post:** info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)

✓ پیشنهادهای رسیده:

## پیشنهاد

به هیئت مدیره اتحادیه سراسری واحد غرب

خواهشمند است پیشنهاد زیر را در دستور جلسه مجمع عمومی مورخ دوازدهم فوریه قرار دهید.

بدین وسیله پیشنهاد می کنیم که در مجمع عمومی پیش رو یک هیئت سه نفره برای بازبینی و ترمیم اساسنامه ای مستقل به فارسی و سوئدی برای واحد غرب تعیین گردد. مجمع عمومی به این هیئت، از تاریخ مجمع، حد اکثرشش ماه وقت، برای انجام این ماموریت تفویض نموده و ضمناً مصوب نماید که هیئت مدیره پس از آماده شدن پیشنویس اساسنامه، آنرا برای اعضاء ارسال و یک ماه پس از ارسال به اعضاء، مجمع عمومی فوق العاده را برای بحث و تصویب اساسنامه فرا خواند.

با احترام از طرف انجمن کوشا

فرخ قهرمانی

---

از طرف هیات مدیره پیشنهاد می شود، با توجه به اینکه گزارش فعالیت انجمن های عضو در سال 2015 برای Region ارسال نشده است و در نتیجه بودجه ای نیز دریافت نشده، گزارش جامع تری از فعالیتهای سال 2015 و سال 2016 در اسرع وقت آماده و ارسال شود.

با احترام

هیات مدیره اتحادیه سراسری ایرانیان - واحد غرب

---

**Postadress**

Box 11 402  
404 20 Göteborg

**Besöksadress**

Karl Gustavgatan 54 B  
411 31 Göteborg

**Tel:** +46(31) 228822

**Org.nr:** 857500 - 48 51

**PlusGiro:** 1345583 - 7

**Bankgiro:** 288-4849

E-post: info@irisvast.se

Hemsida: [www.irisvast.com](http://www.irisvast.com)